

ONDA

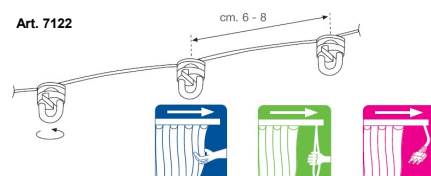
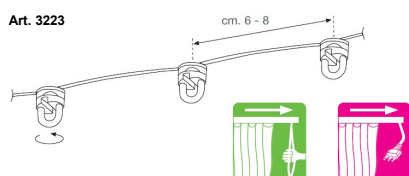
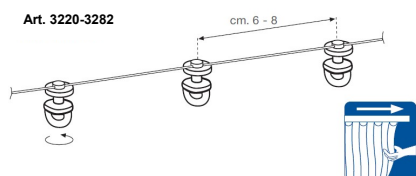
Scivoli Onda

Sliders Wave / Glisseur Wave

Gli scivoli ONDA girevoli sono fissati ad un cordino a intervalli di cm. 6 oppure di cm. 8, possono essere utilizzati su sistemi a strappo (scivolo art.3220-3282 o art.7122), oppure sui sistemi con corde e motore (art.3223 o art.7122).

The wave sliders are fixed to a cord each 6 cm or 8 cm; they can be used on manual systems, (art.3220-3282 or 7122), and on corded or motorized systems (art.3223 or art.7122).

Les glisseurs wave sont fixés à un cordon à une distance de 6 ou 8 cm. Ils peuvent être utilisés sur systèmes manuels (art.3220-3282 ou art.7122), et sur systèmes à cordon ou motorisés (art.3223 ou art.1722).



SCIVOLO Portata kg. 0,5 - TELO: larghezza max. cm. 500, altezza max. cm. 320, PESO max. kg. 30

Slider's max loading 0,5 kg – Curtain's max width cm 500, max height cm 320, max weight 30 kg

Charge maximale du glisseur 0,5 kg – Largeur maximale du rideau cm 500, hauteur maximale cm 320, poids maximal 30 kg

Fettuccia Onda - Ganci

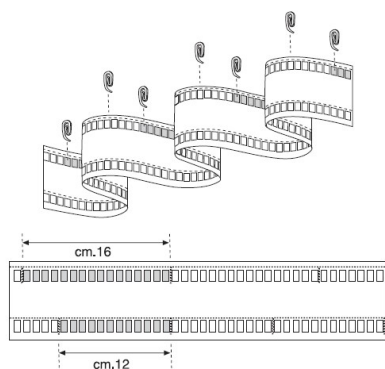
Tape / Ruban

La fettuccia RILOX è fornita di tasche contigue larghe cm. 1, e tacche di riferimento ogni cm. 12 oppure ogni cm. 16.

Rilox's tape is equipped with 1cm adjacent pockets and notches every 12 cm. or 16 cm.

Le ruban Rilox est équipé de poches adjacentes de 1cm et de encoches chaque 12 cm. ou 16 cm.

Art. 3222



Art. 801



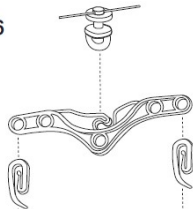
Art. 802



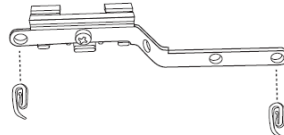
Guida tiro - Sormonti

Carrier and overlap / Conducteur at Barrette

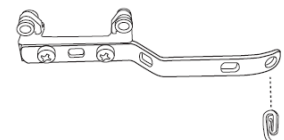
Art. 3266



Art. 2684
2684



Art. 3267



Art. 3268 - 3284 - 3288



Guida tiro per sistemi azionati con frusta, corde e motore.

Carrier for motorized, corded or draw-rod operated curtains

Conducteur pour rideaux actionnés par cordon, moteur ou lance rideaux

Sormonto per sistemi con apertura laterale azionati con corde

Overlap for corded systems with lateral opening

Barrette métal pour systèmes à cordon avec ouverture latérale

Sormonto per sistemi con apertura centrale azionati con corde e motore

Overlap for corded or motorized systems with central stacking

Barrette métal pour systèmes motorisés ou à cordon avec ouverture centrale



TENDE INTERNE ED ESTERNE

Come calcolare la copertura del sistema

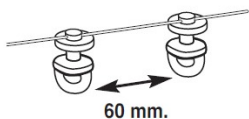
Per ottenere una distribuzione ottimale delle onde sul sistema si consigliano le seguenti misure:

For an optimal waves distribution, we suggest the following sizes:

Pour une distribution optimale des ondes sur le système, nous conseillons les mesures suivantes:

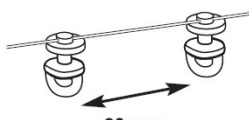
Apertura laterale

Lateral opening / Ouverture laterale



60 mm.

MIS. Profilo cm.	81	93	105	116	128	140	152	164	175	187	199	211	223	234	246	258	270	282	294	306	318	329
N° scivoli / ganci ogni 60 mm.	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56
MIS. Profilo cm.	341	353	365	377	389	401	413	425	437	448	460	472	484	496	508	519	531	543	555	567	579	591
N° scivoli / ganci ogni 60 mm.	58	60	62	64	66	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88	90	92	94	96	98	100

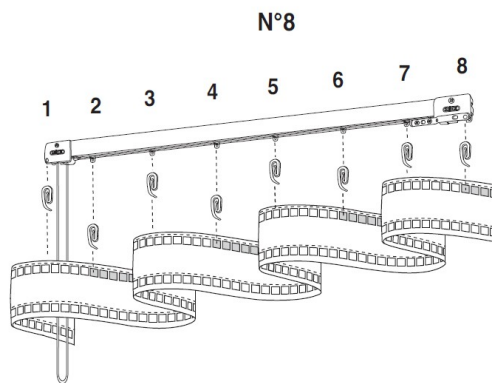
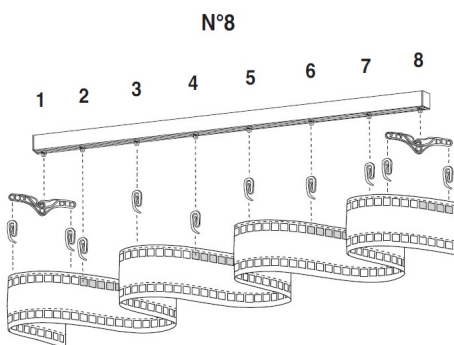


80 mm.

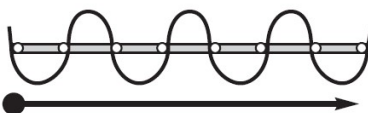
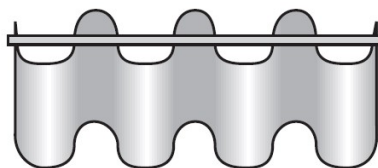
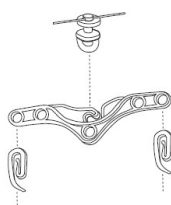
MIS. Profilo cm.	90	106	122	138	152	168	184	200	216	231	247	263	279	295	310	326	342	358	374	389	405	421
N° scivoli / ganci ogni 80 mm.	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54
MIS. Profilo cm.	437	453	468	484	500	516	532	547	563	579	595											
N° scivoli / ganci ogni 80 mm.	56	58	60	62	64	66	68	70	72	74	76											

ESEMPIO APL-SX

Example of lateral opening (left) / Exemple d'ouverture latérale (gauche)



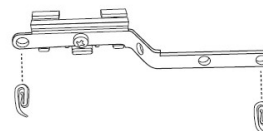
Art. 3266



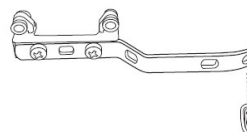
APL-SX



Art. 2694



Art. 3267



TENDE INTERNE ED ESTERNE

Come calcolare la copertura del sistema

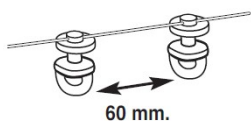
Per ottenere una distribuzione ottimale delle onde sul sistema si consigliano le seguenti misure:

For an optimal waves distribution, we suggest the following sizes:

Pour une distribution optimale des ondes sur le système, nous conseillons les mesures suivantes:

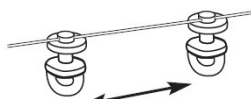
Apertura centrale standard

Central stacking / Ouverture centrale



60 mm.

MIS. Profilo cm.	78	90	102	113	125	137	149	161	173	184	196	208	220	231	243	255	267	279	291	303	315	326
N° scivoli / ganci ogni 60 mm.	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56
MIS. Profilo cm.	338	350	362	374	386	398	410	422	434	445	457	469	481	493	505	516	528	540	552	564	576	588
N° scivoli / ganci ogni 60 mm.	58	60	62	64	66	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88	90	92	94	96	98	100

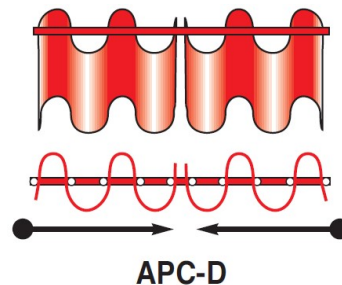
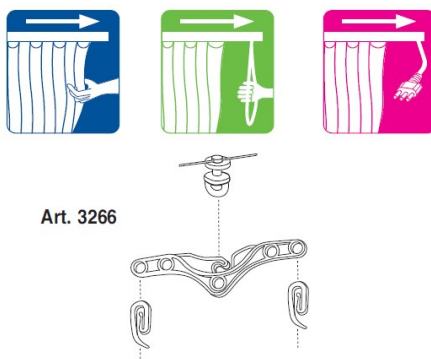
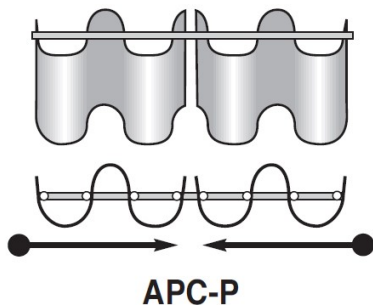
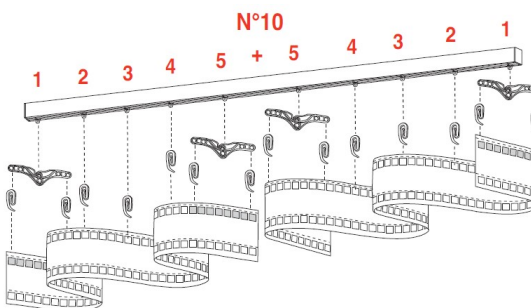
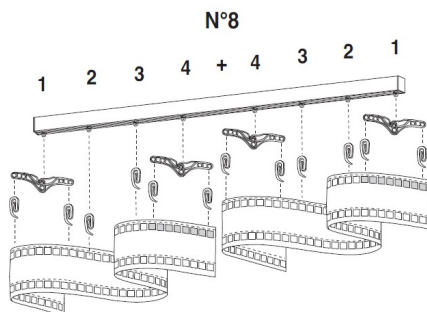


80 mm.

MIS. Profilo cm.	87	103	119	134	149	165	181	197	213	229	244	260	276	292	307	323	339	355	371	387	402	418
N° scivoli / ganci ogni 80 mm.	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54
MIS. Profilo cm.	434	450	465	481	497	513	529	545	560	576	592											
N° scivoli / ganci ogni 80 mm.	56	58	60	62	64	66	68	70	72	74	76											

ESEMPIO APC-D

Example of central opening / Exemple d'ouverture centrale

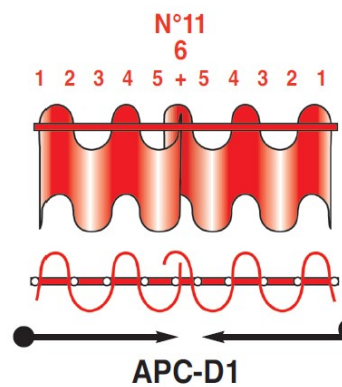
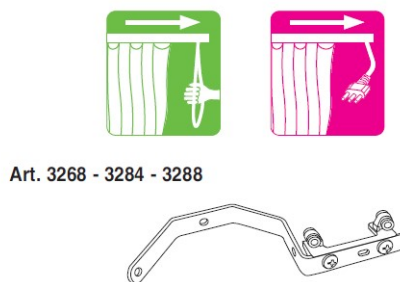
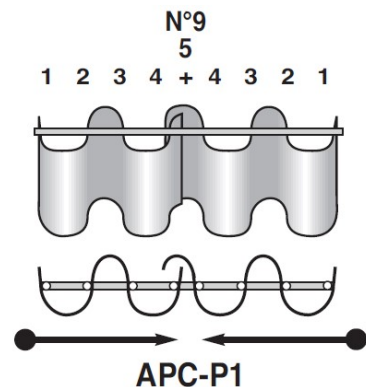


Apertura centrale optional

Central stacking / Ouverture centrale

ESEMPIO APC-D1

Example of central opening / Exemple d'ouverture centrale



TENDE INTERNE ED ESTERNE

Come calcolare la misura del telo e la quantità del tessuto da utilizzare

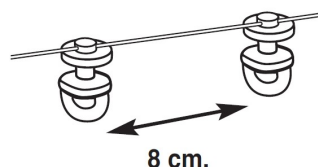
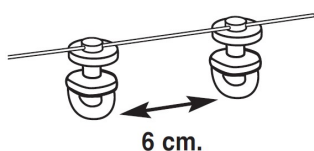
Il rapporto di arricciatura della tenda è determinato dalla quantità di scivoli, sormonti e fermi presenti sul sistema e dalla spaziatura dei ganci inseriti nelle tasche della fettuccia.

The quantity of fabric is determined by the number of sliders, overlaps and stops on the systems and by the distance between the hooks inserted in the upper tape.

La quantité de tissu nécessaire est déterminée par le numéro de glisseurs, de barrettes de chevauchement et de arrêtes présents sur le système, et par la distance entre les crochés insérés sur le ruban.

Rapporto ottimale

Optimal ratio with sliders / Rapport optimal avec glisseur



Esempio:

Copertura sistema da cm. 199 con pz. 34 scivoli / ganci
Distanza 12 tasche sulla fettuccia = cm. 12

Example:

System of cm 199 with 34 sliders
1 slider each 12 pockets = 12 cm.

Exemple:

Système de 199 cm avec 34 glisseurs
1 glisseur chaque 12 poches = 12 cm.

Esempio:

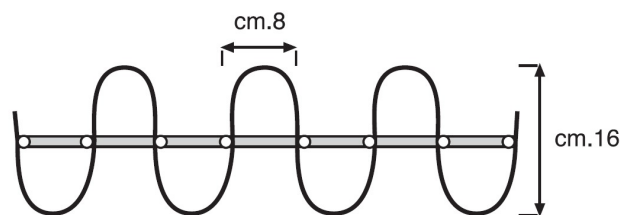
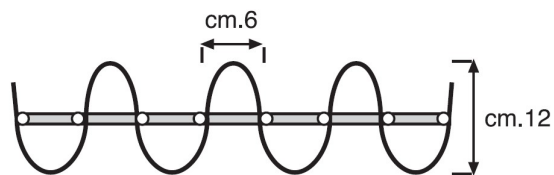
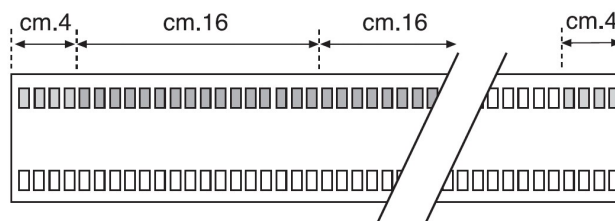
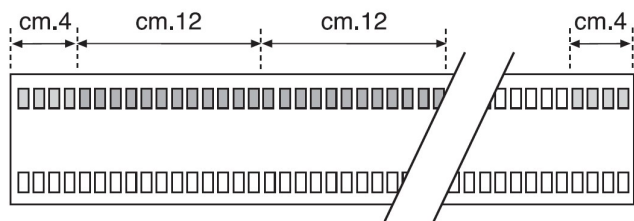
Copertura sistema da cm. 200 con pz. 26 scivoli / ganci
Distanza 16 tasche sulla fettuccia = cm. 16

Example:

System of cm 200 with 26 sliders
1 slider each 16 pockets = 16 cm.

Exemple:

Système de 200 cm. avec 26 glisseurs
1 glisseur chaque 16 poches = 16 cm.



Misura telo teso = [(cm.199 x 2) + 4 + 4] = cm. 406
Tessuto da ordinare = cm. 406 + cm. 20 = 426

Misura telo teso = [(cm.200 x 2) + 4 + 4] = cm. 408
Tessuto da ordinare = cm. 408 + cm. 20 = 428

Curtain's width = [(199 x 2) + 4 + 4] = cm. 406
Quantity of fabric = cm. 406 + cm. 20 = cm. 426

Curtain's width = [(200 x 2) + 4 + 4] = cm. 408
Quantity of fabric = cm. 408 + cm. 20 = cm. 428

Largeur du rideau = [(199 x 2) + 4 + 4] = cm. 406
Quantité di tissu nécessaire = cm. 406 + cm. 20 = cm. 426

Largeur du rideau = [(200 x 2) + 4 + 4] = cm 408
Quantité di tissu nécessaire = cm. 408 + cm. 20 = cm. 428

Come calcolare la misura del telo e la quantità del tessuto da utilizzare

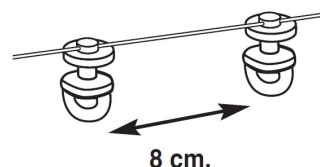
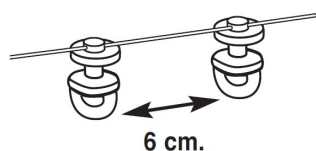
Il rapporto di arricciatura della tenda è determinato dalla quantità di scivoli, sormonti e fermi presenti sul sistema e dalla spaziatura dei ganci inseriti nelle tasche della fettuccia.

The quantity of fabric is determined by the number of sliders, overlaps and stops on the systems and by the distance between the hooks inserted in the upper tape.

La quantité de tissu nécessaire est déterminée par le numéro de glisseurs, de barrettes de chevauchement et de arrêtes présents sur le système, et par la distance entre les crochés insérés sur le ruban.

Rapporto piccole dimensioni

Small ratio for smaller waves with sliders / Rapport pour ondes petites avec glisseur



Esempio:

Copertura sistema da cm. 199 con pz. 34 scivoli / ganci
Distanza 10 tasche sulla fettuccia = cm. 10

Example:

System of cm. 199 with 34 sliders
1 slider each 10 pockets = 10 cm.

Exemple:

Système de 199 cm avec 34 glisseurs
1 glisseur chaque 10 poches = 10 cm.

Esempio:

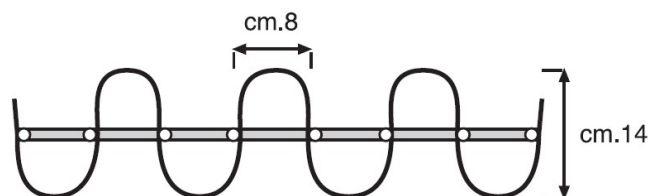
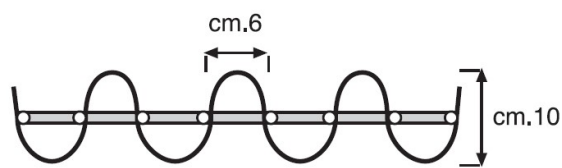
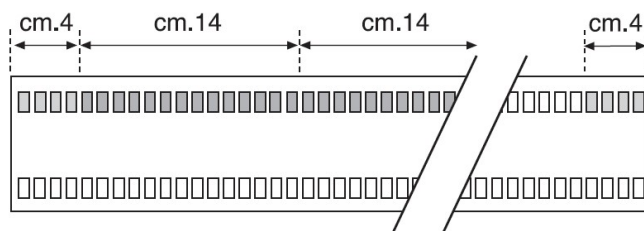
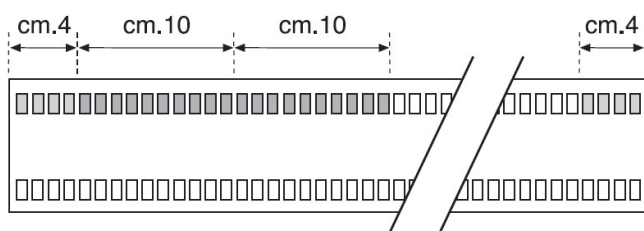
Copertura sistema da cm. 200 con pz. 26 scivoli / ganci
Distanza 14 tasche sulla fettuccia = cm. 14

Example:

System of cm. 200 with 26 sliders
1 slider each 14 pockets = 14 cm.

Exemple:

Système de 200 cm. avec 26 glisseurs
1 glisseur chaque 14 poches = 14 cm.



Misura telo teso = $[(\text{cm.}199 \times 1,67) + 4 + 4] = \text{cm.} 340$
Tessuto da ordinare = $\text{cm.} 340 + \text{cm.} 20 = 360$

Curtain's width = $[(199 \times 1,67) + 4 + 4] = \text{cm.} 340$
Quantity of fabric = $\text{cm.} 340 + \text{cm.} 20 = \text{cm.} 360$

Largeur du rideau = $[(199 \times 1,67) + 4 + 4] = \text{cm.} 340$
Quantité di tissu nécessaire = $\text{cm.} 340 + \text{cm.} 20 = \text{cm.} 360$

Misura telo teso = $[(\text{cm.}200 \times 1,75) + 4 + 4] = \text{cm.} 358$
Tessuto da ordinare = $\text{cm.} 358 + \text{cm.} 20 = 378$

Curtain's width = $[(200 \times 1,75) + 4 + 4] = \text{cm.} 358$
Quantity of fabric = $\text{cm.} 358 + \text{cm.} 20 = \text{cm.} 378$

Largeur du rideau = $[(200 \times 1,75) + 4 + 4] = \text{cm.} 358$
Quantité di tissu nécessaire = $\text{cm.} 358 + \text{cm.} 20 = \text{cm.} 378$



TENDE INTERNE ED ESTERNE

Rilox Italia Srl - Cap. Soc. €150.000,00 I./V.

Via Cascina Borniola, 15/A - 10036 Settimo Torinese (TO) - ITALY

Reg. Imprese Torino - C.F. - P. IVA - 10634150014 - R.E.A. 1149982

Ufficio Registro TORINO 2 - PEC: riloxitalia@pec.it

Tel:(+39) 011 262 5473 - Fax: (+39) 011 22 22 250

www.riloxitalia.it



@rilox.italia



#riloxitalia